



Hugh Hodgson School of Music UNIVERSITY OF GEORGIA

UGA Repertory Singers

Daniel Emerson Shafer, *conductor*

Greg Hankins, *rehearsal pianist*

Friday, March 22, 2024

3:30 pm, Ramsey Hall

Missa Sancti Nicolai, Hob XXII:6 (1772)

Franz Joseph Haydn
(1732-1809)

I. *Kyrie*

II. *Gloria*

Gloria in excelsis
Quoniam

Pueri Hebreorum

Tomás Luis de Victoria
(1548-1611)

Missa Sancti Nicolai, Hob XXII:6 (1772)

Franz Joseph Haydn
(1732-1809)

III. *Credo*

Credo in unum Deum
Et incarnatus
Et resurrexit

Beati quorum via

Charles Villiers Stanford
(1852-1924)

Missa Sancti Nicolai, Hob XXII:6 (1772)

Franz Joseph Haydn
(1732-1809)

IV. *Sanctus*

V. *Benedictus*

VI. *Agnus*

Agnus Dei
Dona nobis pacem

***Out of respect for the performers, please silence all electronic devices throughout the performance. Thank you for your cooperation.*

*** For information on upcoming concerts, please see our website: music.uga.edu*

Text and Translations

Kyrie

Lord, have mercy.
Christ, have mercy.
Lord, have mercy.

Gloria in excelsis

Glory be to God on high,
and on earth peace, good will towards men.
We praise thee, we bless thee,
we worship thee, we glorify thee,
we give thanks to thee for thy great glory,
O Lord God, heavenly King, God the Father Almighty.
O Lord, the only-begotten Son, Jesus Christ;
O Lord God, Lamb of God, Son of the Father,

Qui Tollis

Thou that takest away the sins of the world, have mercy upon us.
Thou that takest away the sins of the world, receive our prayer.
Thou that sittest at the right hand of God the Father, have mercy upon us.
For thou only art holy; thou only art the Lord;
thou only, O Christ, with the Holy Ghost,
art most high in the glory of God the Father.
Amen.

Pueri Hebreorum

The Hebrew children
spread their garments in the way,
and cried out, saying:
Hosanna to the Son of David:
blessed is He that cometh
in the Name of the Lord.

Credo in unum Deum

I believe in one God,
the Father almighty,
Maker of heaven and earth,
and of all things visible and invisible.
And in one Lord,
Jesus Christ,
Only begotten Son of God,
Begotten of his Father before all worlds.
God of God, light of light,
Very God of very God.
Begotten, not made,
being of one substance with the Father:
by whom all things were made.
Who for us men
and for our salvation
came down from heaven.

Et incarnatus

And was incarnate by the Holy Ghost
of the Virgin Mary:
And was made man.

And was crucified also for us under Pontius Pilate:
suffered, and was buried.

Et resurrexit

And the third day He rose again
according to the scriptures.
And ascended into heaven,
and sitteth at the right hand of the Father
And He shall come again
with glory to judge the living and the dead:
His kingdom shall have no end.

And (I believe in) the Holy Ghost, Lord
and giver of life:

Who proceedeth from the Father and Son.
Who with the Father and Son
together is worshipped and glorified:
Who spake by the Prophets.

And in one holy catholic and apostolic church.
I acknowledge one baptism
for the remission of sins.
And I look for the resurrection of the dead
And the life of the world to come.
Amen.

Beati quorum via

Blessed are the undefiled in the way,
who walk in the law of the Lord.

Sanctus

Holy, holy, holy
Lord God of Hosts.
Heaven and earth are full of thy glory.
Hosanna in the highest.

Benedictus

Blessed is he that cometh
in the name of the Lord.
Hosanna in the highest.

Agnus Dei

Lamb of God, who takes away the sins of the world, have mercy on us.
Lamb of God, who takes away the sins of the world, have mercy on us.
Lamb of God, who takes away the sins of the world --

Dona nobis pacem

Grant us peace.



Hugh Hodgson School of Music

UNIVERSITY OF GEORGIA

UGA Repertory Singers

Soprano

Ava Bogart
Caroling Echols
Lauren LaBarre
Lia Mathews
Grace Ann Miller
Lillie Sims

Alto

Stella Babb
Mia Hansen
Chloe James
Ally Murari
Gracee Myers
Isabella Perez
Aparna Shivkumar

Tenor

Zach Anderson
Dan Bara
Noah Colwell
Rayvon Love

Bass

Josh Dixon
Thom Dixon
Tyler Newton
Braden Rymer
Sam Son
Liam Taylor
Joel Unger
Josh Wagner

Rehearsal Pianist

Greg Hankins

Solo Quartet

Soprano: Lauren LaBarre

Alto: Gracee Myers

Tenor: Rayvon Love

Bass: Josh Wagner



Hugh Hodgson School of Music

UNIVERSITY OF GEORGIA

Chamber Orchestra

Violin I

Andre Aroujo De Souza

Alexis Boylan

Clarissa Tamara

Violin II

Sean Smith

Sarah Nienhiser

Sarah Ling

Viola

Rogelio Bonilla-Piedra

Jensi Perng

Cello

Thomas Lamon

Bass

Wueliton Dal Pont

Oboe

Emma Gordon

Amanda Withrow

Horn

Marianna Schwark

Jake Wadsworth

Bassoon

Caleb Jackson